# 01203

1962/11/17

WESCLASIFICADO)

### PEXTO DE CABLE CIFRADO

#### ESTRICTAMENTE SECRETO

#### ATENCION

VIA .	A	mano	· .		
CABL			· ·	· .	, ·
Nro.	_				· ·
Nro.					

NO HAGA EXTENSIVO EL TEXTO DE ESTE MEN-SAJE A PERSONAS QUE NO ESTEN AUTORIZA---DAS PARA ELLO.--

DESPUES DE ENTERADO DEL CONTENIDO DEL.... MISMO DEVUELVASE AL LUGAR DE ORIGEN,.....

Noviembrel7 de 1962.

Del: 966 de Rayo

:

l.-Se sutoriza abrir Zuego antimereo vodo objetivo sereo enemigo delde 0500 bra la estual, excuevo 656 <u>Linco</u> que podra deste 0500 bra debido vuelos avionas nuestros su termitorio basta esa hora...

2.-Se prohiben vuelos nacionales e informacionales en-

3.-Grupo Artilleria Antigores 14 División (Sen Antonio) se subordira 838 Caró fin evitur confusiones aproche y aterrivaje avienos militares nuestros.-

4.-Prohibide pasar meyes zonas concentración ni movili

tan. 926 BAYO

ENTERADO: 311 de Encargo in-t--

E. M.	G	F. A.	·R.			
(Jefatura)						
EN	TR	A D	. A			
No. Hora						
Recha: 1 8 NOV. 1962						
Fig. 127 L						

RESOLUCIONES O NOTAS SOBRE EL MISMO

# TRANSLATION FOLLOWS

## Cuban Military Order Authorizing Anti-Aircraft Fire, 17 November 1962

TEXT OF CODED CABLE	TOP SECRET				
	ATTENTION				
VIA hand delivery CABLE No. 115 ORDER No ARCHIVE No	THE TEXT OF THIS MESSAGE IS FOR AUTHORIZED PERSONNEI ONLY. RETURN MESSAGE TO ORIGINAL LOCATION AFTER READING.				
	17 November 1962				
From: 966 of Rayo To: 311 of Encargo					
1. Anti-aircraft fire against enemy aircra the 18 <sup>th</sup> , except for 686 Lince, who must planes will be in his territory until then.	ft is authorized for all from 6:00am on wait until 8:00am because our own				
2. National and international flights are prohibited, except for propeller plane flights for fumigation.					
3. The 14 <sup>th</sup> Division of the Anti-aircraft Artillery Group (San Antonio) is under 888 Café, with the objective of avoiding confusion while the planes are approaching and landing.					
4. It is now prohibited to move into concentration areas or to mobilize personnel.					
	966 RAYO				
[signed] ENTERADO: 311 of Encargo					

[Source: Cuban Government declassification, September 2002. Translated by Kathleen Costar and Anahi Caceres, The National Security Archive.]